Instruction 1(b).

FORM 4

## UNITED STATES SECURITIES AND EXCHANGE COMMISSION

Washington, D.C. 20549

Filed pursuant to Section 16(a) of the Securities Exchange Act of 1934

or Section 30(h) of the Investment Company Act of 1940

OMB APPROVAL
02 /

OMB Number: 3235-0287 December 31, Expires: 2014

Estimated average burden hours per response: 0.5

## Check this box if no longer subject to Section 16. Form 4 or Form 5 obligations may continue. See

STATEMENT OF CHANGES IN BENEFICIAL OWNERSHIP

1. Name and Address of Reporting Person*  RAY HUGH JEFFERSON						2. Issuer Name and Ticker or Trading Symbol PROGRESS SOFTWARE CORP /MA [ PRGS ]									lationship of ck all applica Director	able)	g Pers	on(s) to Iss 10% O	wner
(Last)	Last) (First) (Middle)					3. Date of Earliest Transaction (Month/Day/Year) 05/07/2003									below)	.0	e Field	below)	, ,
(Street)						4. If Amendment, Date of Original Filed (Month/Day/Year)								Line)	Individual or Joint/Group Filing (Check Applicable Line)     X Form filed by One Reporting Person				
(City)	(City) (State) (Zip)														Form filed by More than One Reporting Person				
		Tab	le I - No	n-Deri	vative	e Se	curit	ies Ac	quired,	Dis	posed of	, or Be	nefi	cially	Owned				
1. Title of Security (Instr. 3)  2. Trans Date (Month/I					Execu Day/Year) if any			Deemed ecution Date, any onth/Day/Year)				4. Securities Acquired (A) o Disposed Of (D) (Instr. 3, 4			5. Amoun Securities Beneficia Owned Fo	Forr		: Direct Indirect str. 4)	7. Nature of Indirect Beneficial Ownership (Instr. 4)
									Code	v	Amount	(A) o (D)	P	Price	Transacti (Instr. 3 a	on(s)			(IIISU. 4)
Common Stock 05/07/					7/200	/2003					18,611	A	1	13.084	19,8	,815		D	
Common Stock 05/07/					7/200	7/2003			S		18,611	D		19.25	2,082(1)			D	
		7							,		osed of, convertib			•	Owned				
1. Title of Derivative Security (Instr. 3)	2. Conversion or Exercise Price of Derivative Security	3. Transaction Date (Month/Day/Year)	3A. Deeme Execution if any (Month/Da	Date,		ransaction Code (Instr.		of E		5. Date Exercisabl Expiration Date (Month/Day/Year)		of Secu		curity	8. Price of Derivative Security (Instr. 5)	9. Number derivative Securities Beneficially Owned Following Reported Transaction (Instr. 4)	e s ally g	Ownersh Form: Direct (D) or Indirect (I) (Instr.	Beneficial Ownership t (Instr. 4)
			Code V		(A)	(D)	Date Exercisa	ıble	Expiration Date	Title	or Nu of	umber							

03/01/2002(2)

## **Explanation of Responses:**

Nonqualified

Stock Options

- 1. Includes a purchase made pursuant to the Employee Stock Purchase Plan (ESPP) of 878 shares on April 1, 2003.
- 2. The options shall vest in equal monthly increments over a 54 month period, commencing March 1, 2002.
- 3. As of May 8, 2003, no options were vested.

13.084

Hugh Jefferson Ray III

10/09/2011

Common

05/09/2003

48,389<sup>(3)</sup>

D

\$13.084

\*\* Signature of Reporting Person

18,611

Date

Reminder: Report on a separate line for each class of securities beneficially owned directly or indirectly.

\* If the form is filed by more than one reporting person, see Instruction 4 (b)(v).

05/07/2003

\*\* Intentional misstatements or omissions of facts constitute Federal Criminal Violations See 18 U.S.C. 1001 and 15 U.S.C. 78ff(a).

M

Note: File three copies of this Form, one of which must be manually signed. If space is insufficient, see Instruction 6 for procedure.

Persons who respond to the collection of information contained in this form are not required to respond unless the form displays a currently valid OMB Number.

(A) (D)

18,611